

Le Procès de Nuremberg : du 14 novembre 1945 au 1er octobre 1946

Dr. Carl Haensel  
Avocat défenseur près  
de Tribunal militaire International

Nurembourg, 30.4.46  
Palace de Justice  
R.394

Mon lieutenant,

je me donne l'honneur de vous transmettre ci inclus  
l'acte d'accusation du procès de Nurembourg, suivant vos désirs.  
J'espère de vous envoyer plus tard quelques pièces de la défense,  
qui sont preparation.

Veillez agréer mon dévouement profond!

Le vôtre

*C. Haensel*

Document J Grosse

Le Dr Haensel fut assistant à partir du 1er avril 1946 de M. Horst Pelckmann avocat assistant pour les SS à partir du 2 mars 1946 et Avocat en titre à partir du 1er juin 1946.

DER INTERNATIONALE MILITÄRGERICHTSHOF

\*\*\*\*\*

nr.1

\*\*\*\*\*

DIE VEREINIGTEN STAATEN VON AMERIKA, DIE FRANZOESISCHE REPUBLIK,  
DAS VEREINIGTE KOENIGREICH VON GROSS-BRITANNIEN UND NORD-IRLAND,  
UND DIE UNION DER SOZIALISTISCHEN SOWJET-REPUBLIKEN ERHEBEN AN-  
KLAGE

-gegen-

HERMANN WILHELM GOERING, RUDOLF HESS, JOACHIM VON RIBBENTROP,  
ROBERT LEY, WILHELM KEITEL, ERNST KALTENBUNNER, ALFRED ROSENBERG,  
HANS FRANK, WILHELM FRICK, JULIUS STREICHER, WALTER FUNK, HJALMAR  
SCHLACHT, GUSTAV KRUPP VON BOHLEN UND HALBACH, KARL DOENITZ, ERICH  
RAEDER, BALDUR VON SCHIRACH, FRITZ SAUCKEL, ALFRED JODL, MARTIN  
BOERMANN, FRANZ VON PAPAN, ARTUR SEYSS-INQUART, ALBERT SPEER,  
CONSTANTIN VON NEURATH, und HANS FRITSCH, und zwar als Einzel-  
personen sowie als Mitglieder folgender Gruppen und Organisati-  
onen, soweit sie ihnen angehoerten: DER REICHSREGIERUNG; DES  
CORPS DER POLITISCHEN LEITER DER NATIONALSOZIALISTISCHEN DEUTSCHEN  
ARBEITERPARTEI; DER SCHUTZSTAFELN DER N.S.D.A.P. (allgemein be-  
kannt als "SS") einschliesslich DES SICHERHEITSDIENSTES (allge-  
mein bekannt als "S.D."); DER GEHEIMEN STAATSPOLIZEI (allgemein  
bekannt als "GESTAPO"); DER STURMABTEILUNGEN DER N.S.D.A.P.  
(allgemein bekannt als "S.A.") und des GENERALSTABES und des OBER-  
KOMMANDOS DER DEUTSCHEN WEHRMACHT.

durch Uebersetzung zusammenbrachen.

Als die Deutschen von der Roten Armee zum Ruckzug gezwungen wurden, vernichteten sie Juden lieber, als ihre Befreiung zuzulassen. Viele Konzentrationslager und Ghettos wurden errichtet, in denen Juden gefangen gehalten, gefoltert und ausgehungert wurden und gnadenlosen Abscheulichkeiten und schliesslicher Vernichtungsausgesetzt waren.

Ungefuehr 70.000 Juden wurden in Jugoslawien getoetet.

XI. Verantwortlichkeit von Einzelpersonen, Gruppen und Organisationen fuer das den Gegenstand von Anklagepunkt Vier bindende Verbrechen.

Es wird hiermit auf die in Anlage A der Anklageschrift enthaltenen Angaben betreffend die Verantwortlichkeit der einzelnen Angeklagten fuer das unter Anklagepunkt Vier angefuehrte Verbrechen Bezug genommen. Ferner wird auf die in der Anlage B der Anklageschrift enthaltenen Angabe betreffend die Verantwortlichkeit der Gruppen und Organisationen, hier als verbrecherische Gruppen und Organisationen bezeichnet fuer das in Anklagepunkt Vier der Anklageschrift dargelegte Verbrechen Bezug genommen.

Nach alledem wird hiermit diese Anklage vor dem Gerichtshof in Englisch, Franzoesisch und Russisch erhoben, wobei jeder Text gleiche Geltung hat, und die hierin gegen die oben erwaehten Angeklagten erhobenen Anklage werden hiermit dem Gerichtshof ueberreicht.

gez. ROBERT H. JACKSON  
Fuer die Vereinigten Staaten von Amerika

gez. FRANCOIS DE MENTHON  
Fuer die Franzoesische Republik

gez. HARTLEY SHAWCROSS  
Fuer das Vereinigte Koenigreich von Gross-Britannien und Nord-Irland.

gez. R.A. RUDENKO  
Fuer die Union der Sozialistischen Sowjet-Republiken.

Berlin, den 6. Oktober 1945.

# JOURNAL OFFICIEL

DU COMMANDEMENT EN CHEF FRANÇAIS EN ALLEMAGNE  
GOUVERNEMENT MILITAIRE DE LA ZONE FRANÇAISE D'OCCUPATION

*Amtsblatt des französischen Oberkommandos in Deutschland*

Ordonnances, Arrêtés et Règlements Décisions réglementaires  
Décisions, Circulaires, Avis, Communications, Informations,  
Annonces légales

Verordnungen, Verfügungen, Beschlüsse, Ausführungsbestimmungen  
Anordnungen, Rundschreiben, Benachrichtigungen, Mitteilungen  
Amtl. Veröffentlichungen, Öffentl. Zustellung

Le texte français seul fait foi, la traduction n'ayant qu'un caractère d'information

Allein der französische Text ist amtlich; die deutsche Übersetzung gilt nur als Information.

Direction, Rédaction, Administration  
Journal Officiel, Hôtel Badischer Hof, Baden-Baden

Leitung, Redaktion, Verwaltung

Abonnement: 25 numéros, 10 Marks.  
Annonces légales: 3 pts la ligne.

Abonnement: 25 Blätter: 10 M.  
Öffentliche Zustellung des Zeile 3 Pfg.

Pour toute réclamation joindre la dernière bande reçue

Jeder Reklamation ist das letzte Streifenband beizugeben

**TRIBUNAL MILITAIRE INTERNATIONAL**  
**SIÈGEANT A NUREMBERG**  
(ALLEMAGNE)  
30 Septembre — 1<sup>er</sup> Octobre 1946  
(Texte Officiel du Tribunal International).

AUDIENCE du 30 Septembre 1946,  
tenue sous la présidence de Lord JUSTICE LAWRENCE.  
— audience ouverte à 10 h. —

LE PRÉSIDENT. — Le jugement va être lu maintenant. Je ne  
lire pas les titres et la première partie.

TRIBUNAL MILITAIRE INTERNATIONAL  
SIÈGEANT A NUREMBERG  
ALLEMAGNE

The Rt. Hon. Lord Justice Lawrence (Juge Délégué par le Royaume-  
Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord) Président.  
The Hon. Mr. Justice Birkett (Juge suppléant délégué par le Royaume-  
Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord).  
The Hon. Francis Biddle (Juge délégué par les Etats-Unis d'Amérique).  
The Hon. John J. Parker (Juge suppléant délégué par les Etats-Unis  
d'Amérique).  
M. le Professeur Donnedieu de Vabres (Juge délégué par le Gouver-  
nement Provisoire de la République Française).  
M. le Conseiller Falco (Juge suppléant délégué par le Gouver-  
nement Provisoire de la République Française).  
Major-Général Jurisconsulte I. T. Nikitschenko (Juge délégué par  
l'Union des Républiques Socialistes Soviétiques).  
Colonel A. F. Volchkov (Juge suppléant délégué par l'Union des  
Républiques Socialistes Soviétiques).

**Internationales Militärgericht**  
**Nürnberg**  
(Deutschland)  
30. September — 1. Oktober 1946  
(Amtlicher Text des Internationalen Gerichts)

INTERNATIONALES MILITÄRGERICHT  
IN NÜRNBERG (Deutschland)

Rt. Hon. Lord Justice Lawrence (Richter des Vereinigten Kön-  
igreichs von Großbritannien und Nord-Island).

Hon. Mr. Justice Birkett (stellvertretender Richter des Ver-  
einigten Königreichs von Großbritannien und Nord-Island).

Hon. Francis Biddle (Richter der Vereinigten Staaten von A-  
merika).

Hon. John J. Parker (stellvertretender Richter der Ver-  
einigten Staaten von Amerika).

Professor Donnedieu de Vabres (Richter der Provisorischen  
Regierung der Französischen Republik).

Consellier Falco (stellvertretender Richter der Provisorischen  
Regierung der Französischen Republik).

Major-Général Jurisconsulte I. T. Nikitschenko (Richter der  
Sozialistischen Sowjetrepubliken).

Colonel A. F. Volchkov (stellvertretender Richter der So-  
zialistischen Sowjetrepubliken).